

Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

HÄNGENS SPIELEN.

Ein deutsches sprichwort lautet 'es hilft nicht maulspitzen sondern pseisen' (Simrock 6897) und man könnte sich begnügen dies einsach von dem angehenden pseiser zu verstehen, der zuerst, bevor er seiner kunst mächtig wird, das maul spitzt. indessen habe ich längst eine volksmässige geschichte erzählen hören die den ursprung der redeusart bestimmter und wie mir scheint richtiger aussalst; sie mag schon in älteren quellen berichtet sein, an deren mittheilung mir gelegen wäre.

Hirtenknaben bekommen im wald den einfall hängens zu spielen. der dazu auserlesene soll sich willig den strick um die kehle winden und am baum aufziehen lassen; es ist jedoch verabredet, sobald ihm der strick wehthue, möge er nur pseisen und solle dann alsbald herabgelassen werden. der knabe wird am ast hinausgezogen und bald erwürgt; als die zuschauenden sehen wie er krampshast mit dem munde zuckt, rusen sie ihm entgegen: 'maulspitzen gilt nicht, es muß gepsissen!'

Diese sage ist kaum aus der thrakischen abzuleiten, wie sie Athenaeus 4, 42 p. 155 dem alexandrinischen Seleukus nacherzählt: Σέλευκος δέ Θρακών φησι τινάς έν τοῖς συμποσίοις άγγόνην παίζειν, βρόγον άρτήσαντας έχ τινος ύψους στρογγύλον, πρός ον κατά κάθετον προστίθεσθαι λίθον εύπερίτρεπτον τοῖς ἐπιβαίνουσι. διαλαγγάνειν οὖν αὐτούς, καὶ τὸν λαγόντα έχοντα δρεπάνιον επιβαίνειν τῷ λίθω, καὶ τὸν τράγγλον εἰς τὸν βρόχου έντιθέναι, παρεργόμενον δε άλλον έγείρειν του λίθον, καὶ ὁ κοεμάμενος ὑποτρέγοντος τοῦ λίθου, ἐὰν μὴ ταγὺ φθάσας ἀποτέμη τῷ δρεπάνω, τέθνηκε, καὶ οἱ ἄλλοι γελῶσι παιδιὰν ἔχοντες τὸν ἐκείνου θάνατον. denn hier mangelt gerade das charakteristische maulspitzen, aus welchem unser sprichwort entsprang, dort der untergelegte stein und das mitgegebene messer zum schnellen abschneiden. diesem letzten zug meine ich aber auch sonst in deutscher volkssage begegnet JACOB GRIMM. zu sein.